And on the proposed motion of Mr. Fisher, seconded by Mr. Regier, in amendment to the said proposed amendment,-That the amendment be amended by adding thereto the following:
"(4) Unnecessary duplication of domestic trans-continental airlines services which has denied Trans-Canada Air Lines the opportunity to implement further reduction in fares;
(5) Lack of planning necessary to assure Canadians the international and domestic air services required to meet the needs of the future;
(6) Failure to maintain and promote a stable domestic aircraft industry."

And debate continuing; at 8.15 o'clock p.m., Mr. Speaker interrupted the proceedings pursuant to Standing Order 56(4) (d);

And the question being put on the said proposed amendment to the amendment, it was negatived on the following division:

Yeas
Messrs:

| Argue, | Carter, |
| :--- | :--- |
| Badanai, | Chevrier, |
| Batten, | Denis, |
| Benidickson, | Deschatelets, |
| Boivin, | Dumas, |
| Boulanger, | Dupuis, |
| Bourget, | Eudes, |
| Bourque, | Forgie, |
| Brassard | Garland, |
| (Lapointe), | Godin, |
| Cardin, | Granger, |
| Caron, | Habel, |


| Hellyer, | Racine, |
| :--- | :--- |
| Herridge, | Ratelle, |
| Howard, | Regier, |
| Leduc, | Richard |
| McWilliam, | (Saint-Maurice- |
| Martin (Essex East), | Laflèche), |
| Martin (Timmins), | Roberge, |
| Meunier, | Robichaud, |
| Michaud, | Tardif, |
| Pearson, | Tucker, |
| Peters, | Winch-44. |
| Pickersgill, |  |

## NAYS

## Messrs:

| Aiken, | Campbell | Fleming (Eglinton), | Howe, |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Aitken (Miss), | (Lambton-Kent), | Fleming (Okanagan- | Johnson, |
| Allard, | ardiff, | Revelstoke), | Jorgenson, |
| Allmark, | Casselman (Mrs.), | Fréchette, | Jung, |
| Anderson | Cathers, | Fulton, | Keays, |
| Asselin, | Chambers, | Grafftey, | Kennedy, |
| Baldwin, | Charlton, | Grenier, | Kindt, |
| Barrington | Chown, | Grills, | Knowles, |
| Baskin, | Churchill, | Gundlock | Korchinski, |
| Beech, | Coates, | Hales, | Kucherepa, |
| Bell (Carleton), | Comtois, | Halpenny | Lahaye, |
| Bell (Saint John- | Cooper, | Hamilton | Lambert, |
| Albert), | Creaghan, | (Notre-Dame | Legere, |
| Belzile, | Crouse, | de-Grâce), | Lennard, |
| Bigg, | Deschambault | Hamilton | Létourneau, |
| Bissonnette, | Diefenbaker, | (Qu'Appelle) | Macdonald (Kings), |
| Bourbonnais, | Dinsdale, | Hanbidge, | Macdonnell, |
| Brassard | Dorion, | Harkness, | MacEwan, |
| (Chicoutimi), | Doucett, | Hees, Henderso | MacIn |
| Broome, | Dubois, | Hicks, | MacLellan, |
| Browne (Vancouver- | English, | Hodgson, | Macquarrie, |
| Kingsway), | Fairclough (Mrs.), | Horner (Acadia), | MacRae, |
| Bruchési, | Fairfield, | Horner | McBain, |
| Brunsden, | Fane, | (Jasper-Edson), |  |

